

Kúpna zmluva

uzavretá podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka a zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov, dodatkov a zmien (ďalej len „zmluva“)

ZMLUVNÉ STRANY

Názov:	Inšpektorát práce Košice
Sídlo:	Masarykova 10, 040 01 Košice
Zastúpený:	Ing. Ondrej Ficeri, hlavný inšpektor práce
Zapísaný:	Štátna rozpočtová organizácia, zriadená zákonom č. 125/2006 Z. z.
IČO:	00166383
DIČ:	2020762590
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
IBAN:	SK628180000000700102420
BIC:	SPSRSKBA

(ďalej len „**kupujúci**“)

a

Názov:	DS- CAR, s.r.o.
Sídlo:	Hlavná 21, 929 01 Dunajská Streda
Zastúpený:	Igor Horváth, konateľ spoločnosti
Zapísaný v:	OR OS Trnava
IČO:	36233510
DIČ:	2020197190
IČ DPH:	SK2020197190
Bankové spojenie:	TATRA BANKA
IBAN:	SK83 1100 0000 0026 2921 1170
BIC:	TATRSKBX
Tel.:	00421 911 252 345
E-mail:	ZSIGO@DSCAR.SK

(ďalej len „**predávajúci**“)

(ďalej spolu len „**zmluvné strany**“)

Článok I. ÚVODNÉ USTANOVENIA

1.1 Na základe úspešnej ponuky predávajúceho (ďalej aj ako „ponuka predávajúceho“) v procese zadávania zákazky s nízkou hodnotou podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) sa kupujúci a predávajúci dohodli na tom, že predávajúci dodá pre kupujúceho tovar podľa článku II. tejto zmluvy.

1.2 Podkladom pre uzatvorenie tejto zmluvy je cenová ponuka predávajúceho doručená kupujúcemu na základe Výzvy na predkladanie ponúk.

Článok II. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok predávajúceho dodať a odovzdať do vlastníctva kupujúceho 1 kus motorového vozidla továrenskej značky: VOLKSWAGEN, názvu: Crafter, typu: dodávka a modelu L3H2, (ďalej len motorové vozidlo“) a záväzok kupujúceho riadne dodané motorové vozidlo prevziať a zaplatiť za neho dohodnutú kúpnu cenu podľa článku III. tejto zmluvy.
2. Motorové vozidlo podľa bodu 1. tohto článku zmluvy sa predávajúci zaväzuje dodať vo vyhotovení a s výbavou podľa prílohy č. 1 – Špecifikácia predmetu zákazky.

Článok III. KÚPNA CENA

1. Kúpna cena za motorové vozidlo, ktoré je predávajúci povinný dodať kupujúcemu na základe tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 18/1996 Z. z.“) a vyhlášky MF SR č.87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č.18/1996 Z. z. (ďalej len „cena“).
2. Celková cena za motorové vozidlo, ktoré je predávajúci povinný dodať kupujúcemu na základe tejto zmluvy t.j. za 1 kus motorového vozidla je 38000,00 Eur s DPH, slovom tridsaťosemtisíc Eur s DPH.
3. Cenová kalkulácia motorového vozidla je obsahom prílohy č. 4, „Cenová kalkulácia– konečná cena vozidla“ tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
4. Celkovou cenou za dodávané motorové vozidlo sa rozumie cena vrátane colných a daňových poplatkov, komplexného zabezpečenia služieb spojených s dodaním motorového vozidla, dopravy do miesta plnenia uvedeného v Článku V. bod 2 tejto zmluvy (náklady na dopravu, poistenie a ostatné náklady spojené s dodávkou tovaru), vrátane vykonania predpredajného servisu a záručného autorizovaného servisu.

Článok IV. PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Kupujúci je za riadne dodané motorové vozidlo povinný zaplatiť predávajúcemu cenu dohodnutú v Článku III. bod 2 tejto zmluvy, a to na základe faktúry vystavenej predávajúcim po potvrdení preberacieho protokolu po úplnom a riadnom odovzdaní a prevzatí motorového vozidla podľa Čl. II. bod 1 tejto zmluvy. Faktúru za vozidlo spolu s potvrdeným preberacím protokolom je povinný predávajúci doručiť poštou na adresu kupujúceho – Inšpektorát práce Košice, Masarykova 10, 040 01 Košice, alebo osobne do podateľne kupujúceho.
2. Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu podľa § 74 ods. 1 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Faktúra musí jasne špecifikovať rozpis fakturovanej ceny s uvedením jednotkovej ceny a počtu jednotiek, za ktoré je vystavená.

3. Ak faktúra neobsahuje požadované náležitosti a súčasti podľa bodu 1 a 2 tohto článku, alebo obsahuje nesprávne, prípadne neúplné údaje, môže kupujúci takúto faktúru vrátiť predávajúcemu na odstránenie nedostatkov. V takomto prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti faktúry a nová 30-dňová lehota splatnosti začne plynúť dňom riadneho doručenia opravenej faktúry.
4. Vystavená faktúra je splatná do 30 kalendárnych dní odo dňa jej riadneho doručenia kupujúcemu v listinnej podobe v obálke označenej „FAKTÚRA“ na fakturačnú adresu jeho sídla uvedenej na prednej strane tejto zmluvy. Faktúra je uhrádzaná výlučne prevodným príkazom. V prípade ak nastane omeškanie platby faktúry z dôvodov na strane Štátnej pokladnice, nie je kupujúci po túto dobu v omeškaní sa zaplatením fakturovanej sumy. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom odpísania fakturovanej sumy z účtu kupujúceho.

Článok V. DODACIE PODMIENKY

1. Predávajúci sa zaväzuje motorové vozidlo uvedené v Článku II. bod 1 tejto kúpnej zmluvy dodať najneskôr **do 4 kalendárnych mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.**
2. Odovzdanie a prevzatie motorového vozidla vykonajú poverené osoby zmluvných strán uvedené v článku XI. bod. 1 a 2 tejto zmluvy (ďalej len „poverené osoby“). Motorové vozidlo predávajúci odovzdá kupujúcemu v mieste plnenia. Miestom plnenia je miesto určené predávajúcim na adrese prevádzky: ul. Istvána Gzursóa 5552/36, 929 01 Dunajská Streda.
3. Proces odovzdávania a preberania (preberacie konanie) motorového vozidla zmluvnými stranami sa bude realizovať formou preberacieho protokolu, ktorého vzor tvorí Prílohu č. 2 – Preberací protokol (ďalej len „príloha č. 2“) tejto zmluvy. Predávajúci vystaví preberací protokol v troch vyhotoveniach, pričom jeden originál preberacieho protokolu obdrží poverená osoba kupujúceho a dva originály zostanú predávajúcemu.
4. Poverená osoba kupujúceho je povinná dodané motorové vozidlo prevziať a potvrdiť jeho prevzatie podpisom a pečiatkou na preberacom protokole. Pri prevzatí motorového vozidla poverená osoba kupujúceho je povinná preveriť presnú identifikáciu dodaného motorového vozidla, či je motorové vozidlo podľa vonkajšej prehliadky úplné, či je číslo VIN v súlade s technickým preukazom/osvedčením o evidencii, či motorové vozidlo nemá zjavné vady a či je spôsobilé na predpokladaný účel používania.
5. V prípade, že dodané motorové vozidlo nie je v súlade s touto zmluvou a poverená osoba kupujúceho zistí zjavné vady dodaného motorového vozidla podľa bodu 4 tohto článku, tak to motorové vozidlo neprevzme a v preberacom protokole písomne uvedie dôvod neprevzatia dodávaného motorového vozidla.
6. Predávajúci je povinný vyznamovať poverenú osobu kupujúceho doporučeným listom o pripravenosti motorového vozidla k odovzdaniu - prevzatiu, najneskôršie tri (3) pracovné dni vopred. Za rozhodujúci sa považuje dátum doručenia doporučeného listu kupujúcemu.

7. Motorové vozidlo sa považuje za riadne dodané kupujúcemu okamihom podpisu preberacieho protokolu v súlade s bodom 3 a 4 tohto článku zmluvy.

Článok VI.

PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Kupujúci má povinnosť prevziať riadne dodané motorové vozidlo v súlade s ustanoveniami článku V. tejto zmluvy, a to v deň určený predávajúcim pri splnení podmienky uvedenej v článku V. bod 6 tejto zmluvy a zaplatiť kúpnu cenu za riadne dodané motorové vozidlo dohodnutú v článku III. bod 2 tejto zmluvy.
2. Predávajúci je povinný umožniť kupujúcemu dôkladné oboznámenie sa s dodávaným motorovým vozidlom, dodať motorové vozidlo kupujúcemu v dohodnutom termíne, v bezchybnom stave a dohodnutej kvalite, vyhotovení a výbave a umožniť jeho riadne prevzatie.
3. Pred odovzdaním motorového vozidla je predávajúci povinný zabezpečiť vykonanie predpredajného servisu a pri odovzdávaní motorového vozidla predviesť funkčnosť dodávaného motorového vozidla a jeho protokolárne odovzdanie poverenej osobe kupujúceho v mieste plnenia podľa Článku V. bod 2 a nasl. tejto zmluvy.

Článok VII.

ZÁRUKA A ZODPOVEDNOSŤ ZA ŠKODU

1. Na dodávané motorové vozidlo vrátane príslušenstva a výbavy, ktorá je súčasťou vozidla je dohodnutá minimálna záručná doba tri (3) roky, alebo najazdených 100 000 km (slovom stotisíc kilometrov), podľa toho ktorá skutočnosť nastane skôr. Záruka začína plynúť odo dňa prevzatia tovaru kupujúcim podľa článku V (od dátumu predaja uvedeného v servisnej knižke a na preberacom protokole).
2. Ak sa v priebehu záručnej doby prejaví chyba materiálu alebo výrobná vada, je predávajúci povinný poškodené diely opraviť alebo vymeniť na vlastné náklady v lehote najneskoršie do 30 kalendárnych dní odo dňa reklamovania vady.
3. Predávajúci nenesie žiadnu zodpovednosť za vady, ktoré boli spôsobené neodbornou prevádzkou, obsluhou a údržbou, používaním v rozpore s návodom na použitie, resp. s obvyklým spôsobom užívania vozidla alebo užívaním nezodpovedajúcich prevádzkových kvapalín a ďalších médií používaných v súvislosti s prevádzkou vozidla.
4. Nebezpečenstvo škody na vozidle prechádza na kupujúceho okamihom podpisu preberacieho protokolu kupujúcim.
5. V prípade reklamácií väd daného motorového vozidla sa postupuje podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.

Článok VIII.

ZMLUVNÉ POKUTY A ÚROKY Z OMEŠKANIA

1. V prípade omeškania predávajúceho s dodaním motorového vozidla v dohodnutej lehote, vzniká kupujúcemu právo účtovať predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného motorového vozidla, a to za každý aj začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry, vzniká predávajúcemu právo účtovať kupujúcemu úroky z omeškania v zákonnej výške.
3. V prípade omeškania predávajúceho so splnením povinnosti odstrániť vady dodaného motorového vozidla podľa článku VII. bod 2. tejto zmluvy, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 50,00 EUR za každý aj začatý deň omeškania až do jej odstránenia.
4. Zaplatením zmluvnej pokuty podľa tohto článku nie sú dotknuté nároky zmluvných strán na náhradu škody podľa § 373 a násl. Obchodného zákonníka.

Článok IX. VLASTNÍCKE PRÁVO

Vlastnícke právo k dodanému motorovému vozidlu prechádza na kupujúceho po riadnom uhradení ceny a pripísaní finančných prostriedkov na účet predávajúceho.

Článok X. ZÁNIK ZMLUVY

1. Zmluvu je možné predčasne ukončiť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) odstúpením podľa ods. 3 a 4 tohto článku.
2. Zmluvné strany môžu od tejto zmluvy odstúpiť v súlade s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka. Odstúpenie musí byť druhej strane oznámené písomne spolu s uvedením dôvodov odstúpenia, inak je neplatné. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom, kedy bolo oznámenie o odstúpení od zmluvy doručené písomne druhej zmluvnej strane.
3. Zmluvná strana je oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy v prípade podstatného porušenia zmluvného vzťahu druhou zmluvnou stranou. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje:
 - a) ak predávajúci nedodá motorové vozidlo riadne a včas, v dohodnutej špecifikácii, kvalite a s dohodnutou výbavou v súlade s touto zmluvou,
 - b) ak kupujúci v rozpore s touto zmluvou bezdôvodne neprevezme riadne dodané motorové vozidlo ani v lehote 30 kalendárnych dní odo dňa uvedeného vo výzve predávajúceho podľa článku V. bod 6 tejto zmluvy,
 - c) ak kupujúci neuhradí cenu za riadne dodané a prevzaté motorové vozidlo v termíne do 30 kalendárnych dní po uplynutí dátumu splatnosti faktúry,
4. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípade zásahu vyššej moci. Pre účely tejto zmluvy sa za vyššiu moc považujú udalosti, ktoré nie sú závislé od konania zmluvných strán, a ktoré nemôžu zmluvné strany ani predvídať ani nejakým

spôsobom priamo ovplyvniť, ako napr.: vojna, mobilizácia, povstanie, živelné pohromy, požiare, embargo, karantény, atď.

Článok XI.

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Kupujúci poveruje k prevzatiu predmetu zmluvy poverené osoby Ing. Ivan Sýkora, tel. +421917 974 117 e-mail: ivan.sykora@ip.gov.sk, a Slavomír Jusko, tel. +421907 904 951 e-mail: slavomir.jusko@ip.gov.sk, ktorí sú zároveň kontaktnými osobami kupujúceho.
2. Predávajúci poveruje k odovzdaniu predmetu zmluvy poverené osoby Zoltán Zsigó, tel. +421 911 252 345, e-mail. zsigo@dscar.sk, ktorí sú zároveň kontaktnými osobami predávajúceho.
3. Zmluvu možno dopĺňať alebo meniť iba formou písomných očíslovaných dodatkov k zmluve, ktoré budú tvoriť jej neoddeliteľnú súčasť.
4. Ostatné právne vzťahy výslovne touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
5. Zmluva má nasledujúce prílohy, ktoré tvoria jej neoddeliteľnú súčasť:
 - Príloha č. 1: Špecifikácia predmetu zmluvy
 - Príloha č. 2: Preberací protokol
 - Príloha č. 3: Zoznam autorizovaných servisných stredísk VW
 - Príloha č. 4: Cenová kalkulácia – konečná cena vozidla
6. Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch. Predávajúci obdrží dve vyhotovenia tejto zmluvy a kupujúci (verejný obstarávateľ) obdrží tri vyhotovenia tejto zmluvy.
7. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv. Zverejnenie zabezpečí kupujúci.
8. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky prípadné spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú riešiť prednostne rokovaním o nožnej dohode.
9. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa so zmluvou oboznámili, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Košiciach, dňa. 11-10-2018

V Dunajskej Strede, dňa 5.10.2018

Špecifikácia predmetu zmluvy

Predmetom zmluvy je dodanie dodávkového automobilu pre potreby zamestnancov inšpektorátov práce vykonávajúcich kontroly dodržiavania sociálnych predpisov v cestnej doprave. Pre tieto účely budú automobily dodávané v špeciálnej úprave, kabína vodiča vybavená 3 sedadlami a osobitne vybavený pracovný priestor v zmysle požiadaviek objednávateľa.

- **Crafter Dodávka L3H2 35 2,0 TDI FWD, 140 ld 103 KW**

1.1 Parametre vozidla

- Výkon motora 140 k
- Výkon 103 kW
- Pohonná hmota nafta
- Zdvihový objem valcov min. 195 cm³
- Rázvor min. 3 300 mm
- Manuálna prevodovka 6-stupňová
- Farba biela
- Denné svietenie
- Posilovač riadenia
- Brzdový asistent
- Kotúčové brzdy
- Air Care Climatronic s 2. výparníkom a 2. výmenníkom
- Výškovo a pozdĺžne nastaviteľné sedadlo vodiča
- Autorádio s CD prehrávačom
- Elektronický stabilizačný program (ESP)
- Antiblokovací brzdový systém (ABS)
- Protipreklzový systém (ASR)
- Elektronická uzávierka diferenciálu (EDL)
- Predný Airbag vodiča a dvoch spolujazdcov
- Hlavové opierky
- Centrálne zamykanie na diaľkové ovládanie
- Spätné zrkadlá elektricky nastaviteľné a vyhrievané
- Okno vpredu vľavo posuvné, vpravo pevné
- Vysoká strecha vo farbe vozidla
- Deliaci priečka
- Tónované sklá
- Imobilizér
- Asistent rozjazdu do kopca
- Emisná norma EURO 6Y
- Gumová podlaha
- Palubný počítač
- Rezervné koleso s diskom z ocele
- Elektricky ovládané predné okná
- Nefajčiarska výbava, 12 V zásuvka
- Sada zimných pneumatík (4 ks)

1.2 Výbava pracovného priestoru

- pracovný priestor bude vybavený sieťou 220 V so zásuvkami (6 ks) a vypínačom svetla, meničom napätia 12 V / 220 V s minimálne 600 W a 1-2 ks gélových akumulátorov ako záložným zdrojom pre pracovný priestor (súčasťou výbavy bude aj zariadenie umiestnené na viditeľnom mieste informujúce o aktuálnom stave nabitia batérií),
- elektroinštalácia vozidla musí byť upravená tak, aby boli všetky batérie dobíjané počas jazdy, batéria vozidla musí byť zabezpečená proti úplnému vybitiu (zabezpečiť stály štartovací prúd),
- nezávislé teplovzdušné kúrenie a prídavné vodné kúrenie s DO a so spínacími hodinami
- bočné posuvné dvere na strane spolujazdca s okienkom + rozdelené okno na ľavej strane vozidla s možnosťou posuvného otvárania,
- dymové sklá resp. tmavé fólie v pracovnom priestore,
- 2 x pracovné stolíky, 3 x pevná lavica na sedenie (2 x za vodičom, 1 x za spolujazdcom), v zadnej časti vozidla skrinky na ukladanie spisov a pracovných materiálov + skriňa pre odloženie kabátov (úložné priestory v zadnej časti musia byť uzatvárateľné),
- komoda medzi dvomi lavicami za vodičom s otváraním nahor,
- úsporné LED osvetlenie pracovného priestoru + osvetlenie na pracovných stoloch,
- tepelná a hluková izolácia pracovného priestoru,
- ľahko čistiteľný interiér + protišmyková podlaha

Preberací protokol.

(návrh)

Odovzdávajúci:

DS- CAR, s.r.o.

IČO: 36233510

V zastúpení: Zoltán Zsigó

Preberajúci:

Inšpektorát práce Košice

IČO: 00166383

V zastúpení: Slavomír Jusko

Továrenská značka, názov a typ: Volkswagen Crafter

Model vozidla: Dodávka L3H2 35 2,0 TDI FWD

Rok výroby: 2018

Farba: biela

Výbava od výrobcu:

doplní dodávateľ

Príplatková výbava:

doplní dodávateľ

P. č.	VIN číslo vozidla	OEV časť II.	EČV
1			

Preberajúci svojím podpisom potvrdzuje , že vozidlo prevzal v stave a prevedení podľa Prílohy č. 1 /Špecifikácia predmetu zmluvy/ Kúpnej zmluvy č. a bol oboznámený s obsluhou a záručnými podmienkami. Pri prevzatí bola vykonaná kontrolou prevádzkových kvapalín, činnosti motora, elektrických zariadení a príslušenstva vrátane kontroly VIN čísla vozidla.

V Dunajskej Strede dňa

Odovzdávajúci

Preberajúci:

**Zoznam autorizovaných servisných
stredísk zn. Volkswagen**

BRATISLAVA

Automobilové opravovne MV SR, a. s.

Sklabinská 20, 831 06 Bratislava

tel: 0961 / 057 023-24

BOAT, a. s.

Vajnorská 167, 832 37 Bratislava

tel.: 02 / 49 280 248, 02 / 49 280 247

fax: 02 / 49 280 250

IMPA Bratislava, a. s.

Panónska cesta 23, 851 04 Bratislava

Call centrum: 0800 / 10 20 10

fax: 02 / 67 206 749

NON STOP servis mobil: 0907 / 70 00 70

NON STOP odťahová služba pre Slovensko
(západ): 0908 / 99 77 99

NON STOP odťahová služba pre Slovensko
(stred): 0907 / 97 90 05

Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r. o.

Dolnozemska 7, 851 04 Bratislava

tel.: 02 / 49 262 200

fax.: 02 / 49 262 222

hot-line non-stop: 0905 / 230 333

Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r. o.

Vajnorská 162, 831 04 Bratislava

tel.: 02 / 49 262 400

fax: 02 / 49 262 444

hot-line non-stop: 0905 / 230 333

Todos Bratislava, s. r. o.

M.Sch.Trnavského 14, 841 01 Bratislava

tel.: 02 / 692 02311

fax.: 02 / 692 02312

ZÁPADNÉ SLOVENSKO

ARAVÉR, a. s.

Topoľčianska 2/A, 949 01 Nitra

tel: 037 / 6560 111

hot-line: 0903 / 826 167

ARAVÉR, a. s.

Opatová, 91 250 Trenčín

tel: 032 / 744 13 65

AUTOCOMODEX TRNAVA, s. r. o.

Nitrianska cesta 1, 917 02 Trnava

tel.: 033 / 5536 841

fax: 033 / 5536 848

hot-line non-stop: 0905 / 454 222

AUTOMAX PLUS, s. r. o.

Sládkovičova 127/632, 017 01 Považská

Bystrica

fax: 042 / 4329 318

mobil: 0902 / 966 020

hot-line non-stop: 0903 / 560 555

Autoprofit, s. r. o.

Šaľská 743/2, 924 01 Galanta

tel.: 031 / 7884 227 (201)

fax: 031 / 7884 228

hot-line non-stop servis: 0903 / 713 376

non-stop odťahová služba: 0902 / 511 657

DS - CAR, s. r. o.

ul. I. Gyurcsóa 5552/36, 929 01 Dunajská

Streda

tel: 031 / 5910211

fax: 031 / 5910222

HÍLEK a spol., a. s.

Pezinská 2902, 901 01 Malacky

tel.: 034 / 7725 780

fax: 034 / 7725 501

mobil: 0908 / 735 195

HÍLEK a spol., a. s.

Vajanského 24, 905 01 Senica

tel.: 034 / 651 49 43

fax: 034 / 651 49 43

hot-line non-stop: 0905 / 435 195

IMPA Šamorín, s. r. o.

Bratislavská cesta 75, 931 01 Šamorín

tel.: 0800 / 10 20 10

non-stop odťahová služba: 0908 / 997 799

non-stop servis mobil: 0907 / 70 00 80

Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r. o.

Výpalisko 26, 940 69 Nové Zámky

tel.: 035 / 69 222 69

fax.: 035 / 69 222 66

hot-line non-stop: 0905 / 394 777

non-stop odťahová služba: 0905 / 394 555

STREDNÉ SLOVENSKO

AUTONOVO, a. s.

Zvolenská cesta 40, 974 03 Banská

Bystrica

tel.: 048 / 43 66 111, 112, 113

fax: 048 / 43 66 140

hot-line non-stop: 0903 / 703 492

Auto Unicom Zvolen, s. r. o.

Strážska cesta 9169, 960 01 Zvolen

tel.: 045 / 524 54 18

fax: 045 / 524 54 20

Hotline: 0915 / 578 373

Galimex, s. r. o.

Sučianska cesta 49, 036 08 Martin

tel.: 043 / 4005 111

fax: 043 / 4005 202

hot-line non-stop: 0905 / 294 760

Galimex, s. r. o.

Rosinská cesta 17, 010 08 Žilina

tel.: 041 / 5061 111

fax: 041 / 5061 209

hot-line non-stop: 0907 / 849 666

IMPA Dolný Kubín, s. r. o.

Janoškova 2278, 026 01 Dolný Kubín

tel.: 0800 / 10 20 10

non-stop odťahová služba: 0905 / 979 005

non-stop servis mobil: 0903 / 222 444

IMPA Žiar nad Hronom, s. r. o.

Priemyselná č. 1, 965 01 Ladomerská

Vieska

tel.: 0800 / 10 20 10

non-stop odťahová služba: 0905 / 979 005

non-stop servis mobil: 0905 / 71 01 70

VÝCHODNÉ SLOVENSKO

Auto Gábríel, spol. s r. o.

Ulica osloboditeľov 70, 040 17 Košice
tel.: 055 / 6839 112
mobil: 0918 341 372-4, 0918 341 367
hot-line non-stop: 0905 600 500

Auto Gábríel, spol. s r. o.

Prešovská cesta 73, 040 01 Košice
tel.: 055 / 6839 113
mobil: 0915 492 171-3
hot-line non-stop: 0905 600 500

Automobilové opravovne MV SR, a. s.

Priemyselná 1, 040 01 Košice
tel.: 055 / 79 616 11
fax: 055 / 63 22 805

DOVE, s. r. o.

Motocentrum - areál 3052, 058 01 Poprad
tel.: 052 / 78 778 11
servis: 052 / 78 778 18
fax: 052 / 78 778 25
technici: 0905 / 240 088, 0905 / 977 792,
0907 / 935 581
odťah. a mobil servis: 0908 / 983 983

EGOVAN, spol. s r. o.

Hviezdoslavova 17, 071 01 Michalovce
tel.: 056 / 6441 416
fax: 056 / 6441 416
technici: 0918 / 555 032
odťah. a mobil servis: 0911 / 605 060

Moris Slovakia s.r.o.

Alejevá 4, 040 11 Košice
tel.: 055 / 7890 100
ND a P: 055 / 7890 120-122
mobil Servis: 0910 500 400

PO CAR, s. r. o.

Petrovanská 1, 080 01 Prešov
tel.: 051 / 7560 230, 265, 231
fax: 051 / 7560 235
mobil: 0905 / 723 925
hot-line: 0903 / 903 489

Š-AUTOSERVIS Vranov, s. r. o.

Mierová 99, 066 01 Humenné
tel./fax: 057 / 775 0342
mobil: 0915 / 900 190
ND a P: 0903 / 44 77 99

V Dunajskej Strede, dňa.....

Za predávajúceho

DS - CAR, s.r.o.
Volkswagen Partner



Cenová kalkulácia – konečná cena vozidla**Konfigurácia vozidla**Model: **Volkswagen Crafter Dodávka L3H2 35 2,0 TDI FWD, 140 k/ 103 KW, 6-stupňová prevodovka**

A/ Základná kúpna cena vozidla vrátane 20 % DPH:

SYBB4A10	Crafter Dodávka L3H2 35 2,0 TDI FWD, 140 k/ 103 KW, 6-stupňová prevodovka * v sériovej výbave	25 800,-- EUR
----------	--	----------------------

B/ Farba vozidla:

B4B4	Biela Candy	0,-- EUR
------	--------------------	-----------------

C/ Farba interiéru:

AS **čierna Titán**

Farba palubnej dosky:

čierna – Palladium

Farba koberca:

svetlá šedá

D/ Doplnková výbava:

PK4 Air Care Climatronic s 2. výparníkom a 2. výmenníkom -anti-alerický filter -automatická klimatizácia s 2. výparníkom klimatizácie v strope a 2. výmenníkom tepla pod sedadlom spolujazdca -stropná galéria s 1 odkladacím priečinkom 1-DIN a svetlo na čítanie -dažďový a svetelný senzor -automatické zapnutie stretávacích svetlometov -funkcia "Leaving home" a manuálne i "Coming home"	3 519,60 EUR	9M4 Nezávislé teplovzdušné kúrenie a prídavné vodné kúrenie s DO a so spínacími hodinami 4DM Okno vpredu vľavo - posuvné 4EE Okno vpredu vpravo - pevné 8FE Prídavná batéria AGM s deliacim relé, monitorovanie stavu batérie, bezúdržbová IS4 Riadiaca jednotka I -určené pre prestavbárov 6XN Spätné zrkadlá elektricky nastaviteľné a vyhrievané 3R2 Vysoká strecha (H3) vo farbe vozidla	2 281,20 EUR 334,80 EUR 151,20 EUR 404,40 EUR 238,80 EUR 181,20 EUR 1 152,-- EUR
4UF Airbag vodiča a spolujazdca -spolujazdcov s deaktiváciou	212,40 EUR		
3CH Deliacia priečka s posuvným oknom	308,40 EUR		

E/ Príslušenstvo:

VUZUB1	prestavba vozidla podľa zadania v zmysle prílohy č. 1	9 040,-- EUR
--------	--	---------------------

F/ Medzisúčet:

43 624,-- EUR

G/ Osobitné podmienky (z vybraných položiek):

- 5 624,-- EUR

H/ Kúpna cena spolu vrátane DPH v EUR:

38 000,-- EUR

I/ Kúpna cena spolu bez DPH v EUR:

31 666,66 EUR

V Dunajskej Strede dňa.....

DS - CAR, s.r.o.

Za predávajúceho.....

*** Sériová výbava:**

...5RGS...

- 5 ročný grátis servis (max 250 000 km/ 5 prehliadok)

1 vyklápací kľúč s DO

- 2. kľúč pevný bez DO

16" kotúčové brzdy vpredu

- priemer 303 mm

2 štandardné svetlá v nákladnom

- priestore

2x 12 V zásuvka v kabíne

3-bodový bezpečnostný pás vodiča s

- elektronickým predpínačom

Airbag vodiča.

Asistent bočného vetra

Asistent rozjazdu do kopca

Bez detskej poistky v priestore pre

- pasažierov.

Bez obmedzovača rýchlosti

Bez spätného vnútorného zrkadla

Bezpečnostné a asistenčné systémy:

- ESP-elektronický stabilizačný program
- ABS-antiblokovací brzdový systém
- ASR-protipreklzový systém
- EDL- elektronická uzávierka diferenciálu
- brzdový asistent
- výstražné svetlá pri núdzovom brzdení.
- Multikolízna brzda

Centrálné zamykanie s DO bez Safelocku

- ovládanie zvnútra

Deliaca priečka bez okna.

Dvojsedadlo spolujazdca so sklopným

- operadlom
- s odkladacím priestorom v opierke/ sklopným stolíkom
- výklopný sedák delený 50:50

Elektricky ovládané predné okná

Emisný štandard Euro 6

- filter pevných častíc (DPF) a AdBlue pre TDI motory

Gumová podlaha v kabíne vodiča

Halogénové svetlomety (H7)

Imobilizér

Izolačné sklá (zelené)

Látkové potahy Austin

Madlo na nastupovanie na deliacej stene

Nárazník šedý s lakovanou vrchnou časťou

Nefajčiarska výbava

- 12V zásuvka a 2x držiak na nápoje na palubnej doske

Oceľové disky 6,5Jx16 strieborné

- nosnosť 1050kg ET60

Odkladacia priehradka s uzáverom, uzamykateľná, s osvetlením

Palivová nádrž 75l.

Palubný počítač "Plus"

Pneumatiky 205/75 R16 C113/111

- znížený valivý odpor

Pohon predných kolies.

Posuvné dvere na pravej strane.

Predĺžený servisný interval

- 50000km /2 roky

Predná náprava - 1 800 kg

Prestavbársky terminál a príprava na

- riadiacu jednotku

- určené pre prestavbárov

Prihlásenie ako vozidlo s CPH 3 500kg

Rádio Audio

- 2 reproduktory
- monochromatický TFT displej
- Aux, SD a USB slot
- Bluetooth
- nemá slovenčinu

Rezervné koleso s diskom z ocele

- náradie a zdvihák

Rozlišovací kód - Slovensko

Sedadlo vodiča obyčajné

- nastavenie pozdĺžne
- nastavenie sklonu operadla

Servotronic

- posilňovač riadenia s premenlivým účinkom v závislosti od rýchlosti vozidla

Signalizácia nezapnutého bezpečnostného pásu vodiča

Spätné zrkadlá manuálne nastaviteľné zvonku

Spätné zrkadlo vľavo konvexné

- širokohlá s integrovaným LED smerovým svetlom

Spätné zrkadlo vpravo konvexné

- širokohlá s integrovaným LED smerovým svetlom

Štart - Stop systém

- rekuperácia brzdnej energie

Ťlmenie a pruženie štandard

Zvuková izolácia interiéru Premium